PARLAMENTUL EUROPEAN 2009 - 2014

Comisia pentru piața internă și protecția consumatorilor

2011/2024(INI)

22.9.2011

AMENDAMENTELE 1 - 145

Proiect de raport
Emma McClarkin
(PE469.992v01-00)

Punerea în aplicare a Directivei 2005/36/CE privind recunoașterea calificărilor profesionale
(2011/2024(INI))

AM_Com_NonLegReport

Amendamentul 1
Hans-Peter Mayer, Andreas Schwab

Propunere de rezoluție
Referirea 1a (nouă)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	– având în vedere Rezoluția Parlamentului European din 19 februarie 2009 referitoare la crearea unui card profesional european pentru furnizorii de servicii (2008/2172(INI)),

Or. de

Amendamentul 2
Constance Le Grip

Propunere de rezoluție
Referirea 1a (nouă)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	- având în vedere Rezoluția Parlamentului European din 19 februarie 2009 referitoare la crearea unui card profesional european pentru furnizorii de servicii (2008/2171),

Or. fr

Amendamentul 3
Evelyne Gebhardt

Propunere de rezoluție
Referirea 1a (nouă)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	– având în vedere Rezoluția Parlamentului European din 19 februarie 2009 referitoare la crearea

unui card profesional european pentru furnizorii de servicii,

Or. de

Amendamentul 4
Evelyne Gebhardt

Propunere de rezoluție
Considerentul Aa (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	Aa. întrucât garantarea faptului că sistemul pentru recunoașterea calificărilor profesionale este conceput în cel mai bun mod posibil reprezintă o condiție prealabilă pentru a le permite tuturor să se bucure din plin de avantajele libertății de circulație;

Or. de

Amendamentul 5
María Irigoyen Pérez

Propunere de rezoluție
Considerentul Aa (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	Aa. întrucât mobilitatea profesională este un factor-cheie pentru dezvoltarea economică și redresarea economică durabilă;

Or. es

Amendamentul 6
Evelyne Gebhardt

Propunere de rezoluție
Considerentul Ab (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	Ab. întrucât cele mai multe grupuri profesionale ar trebui să poată obține un card profesional european pentru a facilita mobilitatea;

Or. de

Amendamentul 7
Evelyne Gebhardt

Propunere de rezoluție
Considerentul Ac (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	Ac. întrucât introducerea unui card profesional european ar putea simplifica și accelera procesul de recunoaștere a calificărilor profesionale;

Or. de

Amendamentul 8
María Irigoyen Pérez

Propunere de rezoluție
Considerentul B

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
B. întrucât evoluția piețelor muncii necesită o mai mare flexibilitate a normelor privind recunoașterea calificărilor profesionale;	B. întrucât evoluția piețelor muncii necesită o mai mare ***transparență, simplificare și*** flexibilitate a normelor privind recunoașterea calificărilor profesionale;

Or. es

Amendamentul 9
Cristina Gutiérrez-Cortines, Pablo Arias Echeverría

Propunere de rezoluție
Considerentul Ba (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	Ba. întrucât unul dintre principalele motivе pentru dificultățile recunoașterii titlurilor academice sau a calificărilor profesionale este lipsa de încredere în criteriile de acreditare și de acordare a certificatelor academice din țara de origine, prin urmare, este urgent să se stabilească măsuri pentru recunoașterea automată prin eliminarea obstacolelor naționale formale pentru recunoaștere și a prejudecăților;

Or. en

Amendamentul 10
Emma McClarkin, Andreas Schwab, Constance Le Grip

Propunere de rezoluție
Considerentul Ca (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	Ca. întrucât cazurile SOLVIT legate de calificările profesionale au fost în număr de 220 în 2010, peste două treimi dintre acestea provenind din doar patru state membre;

Or. en

Amendamentul 11
Cristina Gutiérrez-Cortines, Pablo Arias Echeverría

Propunere de rezoluție
Considerentul Ea (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	Ea. întrucât libera circulație a persoanelor în cadrul UE și dreptul la recunoașterea meritelor și a competențelor profesionale ar putea exista numai atunci când barierele invizibile existente sunt limitate, iar unele norme naționale, care împiedică în prezent în mod disproporționat utilizarea dreptului la locuri de muncă calificate, vor dispărea;

Or. en

Amendamentul 12
Emma McClarkin, Constance Le Grip

Propunere de rezoluție
Considerentul Fa (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	Fa. întrucât în jur de 100 000 de decizii de recunoaștere au fost emise în temeiul directivei din 2007, făcând posibilă mobilitatea a 85 000 de membri a diferite profesii[1];
	[1] Comisia Europeană, „Evaluarea Directivei privind recunoașterea calificărilor profesionale”, Bruxelles, 5 iulie 2011.

Or. en

Amendamentul 13
Emma McClarkin, Constance Le Grip

Propunere de rezoluție
Considerentul Fb (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	Fb. întrucât, dintre profesiile reglementate în UE, cele din domeniul sănătății permit cea mai mare mobilitate, cu aproximativ 57 200 de medici, asistenți medicali, medici stomatologi, farmaciști, moașe și medici veterinari recunoscuți în perioada 2007-2010;

Or. en

Amendamentul 14
Constance Le Grip, Andreas Schwab

Propunere de rezoluție
Considerentul G

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
G. întrucât Actul privind piața unică a subliniat faptul că modernizarea sistemului de recunoaștere a calificărilor profesionale este cheia intensificării creșterii economice;	G. întrucât Actul privind piața unică a subliniat faptul că modernizarea sistemului de recunoaștere a calificărilor profesionale este cheia intensificării creșterii economice ***și a consolidării încrederii profesioniștilor și a cetățenilor***;

Or. fr

Amendamentul 15
Louis Grech

Propunere de rezoluție
Considerentul Ga (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	Ga. întrucât în conformitate cu concluziile Centrului European pentru Dezvoltarea Formării Profesionale (Cedefop), se așteaptă ca cererea de lucrători cu înaltă calificare să crească cu peste 16 milioane de locuri de muncă în

Uniunea Europeană de acum și până în 2020;

Or. en

Amendamentul 16
Lara Comi, Roberta Angelilli, Marco Scurria, Vito Bonsignore, Giovanni La Via, Amalia Sartori, Alfredo Antoniozzi, Gabriele Albertini, Erminia Mazzoni, Barbara Matera, Mario Mauro

Propunere de rezoluție
Punctul 1

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
1. subliniază faptul că procedura de recunoaștere în baza sistemului general și a sistemului automat bazat pe experiența profesională este greoaie și îndelungată atât pentru autoritățile competente, cât și pentru ***profesioniști***;	1. subliniază faptul că procedura de recunoaștere în baza sistemului general și a sistemului automat bazat pe experiența profesională este greoaie și îndelungată atât pentru autoritățile competente, cât și pentru ***cei care exercită anumite profesii***;

Or. it

Amendamentul 17
Konstantinos Poupakis

Propunere de rezoluție
Punctul 1

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
1. subliniază faptul că procedura de recunoaștere în baza sistemului general și a sistemului automat bazat pe experiența profesională este greoaie și îndelungată atât pentru autoritățile competente, cât și pentru profesioniști;	1. subliniază faptul că procedura de recunoaștere în baza sistemului general și a sistemului automat bazat pe experiența profesională este greoaie și îndelungată atât pentru autoritățile competente, cât și pentru profesioniști; ***își exprimă regretul, de asemenea, că o serie de state membre nu au acorduri structurate (metodologie, instrumente, organisme de certificare etc.) pentru recunoașterea și certificarea experienței profesionale și că o serie de state membre nu au un sistem de***

certificare a calificărilor dobândite prin învățare nonformală;

Or. el

Amendamentul 18
Konstantinos Poupakis

Propunere de rezoluție
Punctul 1a (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	1a. îndeamnă Comisia să publice orientări specifice sau să indice proceduri autorităților competente, care să permită statelor membre să planifice și să pună în aplicare proceduri comune pentru certificarea și recunoașterea calificărilor, conducând la recunoașterea experienței profesionale și a învățării nonformale; constată că acest lucru va face procedurile mai puțin birocratice, complexe și îndelungate în acele state membre care au deja un astfel de sistem, permițând totodată celor care nu au să programeze aranjamente eficiente de la început;

Or. el

Amendamentul 19
Louis Grech

Propunere de rezoluție
Punctul 1a (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	1a. reiterează faptul că dacă UE dorește să reducă punerea în aplicare și respectarea neuniformă a Directivei 2005/35/CE privind recunoașterea calificărilor profesionale în

cadrul UE 27 este necesar ca toate statele membre să dea dovadă de mai multă încredere reciprocă în sistemele proprii;

Or. en

Amendamentul 20
Lara Comi, Roberta Angelilli, Marco Scurria, Vito Bonsignore, Giovanni La Via, Amalia Sartori, Alfredo Antoniozzi, Gabriele Albertini, Erminia Mazzoni, Barbara Matera, Mario Mauro

Propunere de rezoluție
Punctul 2

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
2. solicită, astfel, statelor membre să utilizeze tehnologii moderne de comunicare, inclusiv baze de date și proceduri de înregistrare online, astfel încât să se asigure că termenele-limită stabilite prin sistemul general de recunoaștere sunt respectate și că sunt aduse îmbunătățiri semnificative în ceea ce privește accesul la informații și transparența procesului decizional pentru profesioniști;	2. solicită, astfel, statelor membre să utilizeze***, de preferință,*** tehnologii moderne de comunicare, inclusiv baze de date și proceduri de înregistrare online, astfel încât să se asigure că termenele-limită stabilite prin sistemul general de recunoaștere sunt respectate și că sunt aduse îmbunătățiri semnificative în ceea ce privește accesul la informații și transparența procesului decizional pentru profesioniști;

Or. it

Amendamentul 21
Bernadette Vergnaud

Propunere de rezoluție
Punctul 2

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
2. solicită, astfel, statelor membre să utilizeze tehnologii moderne de comunicare, inclusiv baze de date și proceduri de înregistrare online, astfel încât să se asigure că termenele-limită stabilite prin sistemul general de recunoaștere sunt	2. solicită, astfel, statelor membre să utilizeze tehnologii moderne de comunicare, inclusiv baze de date și proceduri de înregistrare online, astfel încât să se asigure că termenele-limită stabilite prin sistemul general de recunoaștere sunt

respectate și că sunt aduse îmbunătățiri semnificative în ceea ce privește accesul la informații și ***transparența procesului decizional pentru profesioniști***;	respectate și că sunt aduse îmbunătățiri semnificative în ceea ce privește accesul la informații și ***cunoașterea procedurilor***;

Or. fr

Amendamentul 22
Emma McClarkin, Cristian Silviu Bușoi, Bernadette Vergnaud, Constance Le Grip

Propunere de rezoluție
Punctul 2a (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	2a. solicită introducerea unei obligații pentru autoritățile competente de a oferi date de contact actualizate tuturor celorlalte autorități competente în cadrul profesiei lor;

Or. en

Amendamentul 23
Emma McClarkin, Cristian Silviu Bușoi, Bernadette Vergnaud, Constance Le Grip

Propunere de rezoluție
Punctul 3

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
3. ***încurajează statele membre, autoritățile competente și*** Comisia să consolideze diferitele surse de informații disponibile în prezent pentru profesioniști - inclusiv punctele naționale de contact, SOLVIT și asociațiile profesionale - ***prin crearea unui*** portal online accesibil, care să ofere informații relevante și de actualitate cu privire la procedura de recunoaștere, inclusiv informații administrative cu privire la autoritățile competente și documentele pe care profesioniștii trebuie să le depună ***pentru a obține***	3. ***invită*** Comisia ***să coordoneze și*** să consolideze diferitele surse de informații disponibile în prezent pentru profesioniști - inclusiv punctele naționale de contact, SOLVIT și asociațiile profesionale - ***și să creeze un*** portal online accesibil ***pe site-ul internet al Comisiei***, care să ofere informații relevante și de actualitate cu privire la procedura de recunoaștere, inclusiv informații administrative cu privire la autoritățile competente și ***organismele profesionale și*** documentele pe care profesioniștii trebuie să le depună;

recunoașterea calificărilor lor;

Or. en

Amendamentul 24
Hans-Peter Mayer, Andreas Schwab

Propunere de rezoluție
Punctul 3

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
3. încurajează statele membre, autoritățile competente și Comisia să consolideze diferitele surse de informații disponibile în prezent ***pentru profesioniști*** - inclusiv punctele naționale de contact***, SOLVIT și asociațiile profesionale - prin crearea unui*** portal online ***accesibil, care să ofere informații relevante și de actualitate cu privire la procedura de recunoaștere, inclusiv informații administrative cu privire la autoritățile competente și documentele pe care profesioniștii trebuie să le depună pentru a obține*** recunoașterea calificărilor ***lor***;	3. încurajează statele membre, autoritățile competente și Comisia să consolideze diferitele surse de informații disponibile în prezent ***cu privire la problemele legate de recunoașterea calificărilor profesionale*** – inclusiv punctele naționale de contact – ***în puncte unice de contact în conformitate cu Directiva privind serviciile, care, pentru mulți profesioniști, oferă deja*** un portal online ***central pentru problemele legate de*** recunoașterea calificărilor ***profesionale***;

Or. de

Amendamentul 25
Toine Manders

Propunere de rezoluție
Punctul 3

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
3. încurajează statele membre, autoritățile competente și Comisia să consolideze diferitele surse de informații disponibile în prezent pentru profesioniști - inclusiv punctele naționale de contact, SOLVIT și asociațiile profesionale - prin crearea unui portal online accesibil, care să ofere	3. încurajează statele membre, autoritățile competente și Comisia să consolideze diferitele surse de informații disponibile în prezent pentru profesioniști - inclusiv punctele naționale de contact, SOLVIT și asociațiile profesionale - prin crearea unui portal online accesibil, care să ofere***, de***

informații relevante și de actualitate cu privire la procedura de recunoaștere, inclusiv informații administrative cu privire la autoritățile competente și documentele pe care profesioniștii trebuie să le depună pentru a obține recunoașterea calificărilor lor;	***asemenea, un număr de telefon central, prin intermediul căruia ar avea acces, în propria limbă, la*** informații relevante și de actualitate cu privire la procedura de recunoaștere, inclusiv informații administrative cu privire la autoritățile competente și documentele pe care profesioniștii trebuie să le depună pentru a obține recunoașterea calificărilor lor;

Or. nl

Amendamentul 26
Emma McClarkin, Constance Le Grip

Propunere de rezoluție
Punctul 3a (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	3a. invită Comisia și statele membre să încurajeze în continuare mobilitatea în rândul profesioniștilor; susține că numărul relativ mic de profesioniști mobili este un motiv de îngrijorare și sugerează elaborarea de strategii pentru soluționarea acestei probleme; subliniază rezultatul recentului sondaj Eurobarometru, potrivit căruia peste 50 % dintre tinerii din Europa sunt dispuși sau dornici să lucreze în străinătate[1];
	[1]Comisia Europeană – Eurobarometru Flash, „Tineretul în mișcare: raport analitic”, mai 2011.

Or. en

Amendamentul 27
Constance Le Grip, Andreas Schwab, Philippe Juvin

Propunere de rezoluție
Punctul 3a (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	3a. invită statele membre să realizeze o comparație a cerințelor minime de formare și să efectueze schimburi mai frecvente între ele, însă și între autoritățile competente, pentru armonizarea cerințelor minime de formare;

Or. fr

Amendamentul 28
Konstantinos Poupakis

Propunere de rezoluție
Punctul 3a (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	3a. subliniază totuși că acest portal online pentru consolidarea informațiilor și a bazelor de date ar putea fi îmbunătățit mai mult prin introducerea unei proceduri de certificare succintă în fiecare stat membru, însoțită de formulare concise care stabilesc curriculum vitae sau standardele utilizate ca bază pentru certificarea calificărilor; subliniază că un astfel de portal online va fi extrem de util pentru cetățenii, angajatorii și angajații din UE și, de asemenea, va promova informarea directă, transparența și mobilitatea;

Or. el

Amendamentul 29
Cristina Gutiérrez-Cortines, Pablo Arias Echeverría

Propunere de rezoluție
Punctul 3a (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	3a. invită statele membre, autoritățile competente și Comisia să asigure o mai mare transparență, astfel încât solicitanții sau persoanele afectate să primească o explicație exhaustivă cu privire la motivul pentru care diploma sau calificarea lor profesională nu este recunoscută;

Or. es

Amendamentul 30
Constance Le Grip, Andreas Schwab

Propunere de rezoluție
Punctul 3b (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	3b. invită Comisia Europeană să analizeze modalitățile de simplificare a procedurii de justificare a experienței profesionale, certificare care ar putea fi emisă, de exemplu, de o autoritate sau un organism competent al statului membru în care profesionistul își desfășoară activitatea;

Or. fr

Amendamentul 31
Emma McClarkin

Propunere de rezoluție
Punctul 4

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
4. solicită să fie aduse clarificări suplimentare conceptului de prestare de servicii temporară sau ocazională; consideră că autoritățile competente	4. solicită să fie aduse clarificări suplimentare conceptului de prestare de servicii temporară sau ocazională***, după ce numeroase preocupări au fost semnalate***

întâmpină dificultăți în aplicarea sistemului și***, prin urmare,*** solicită Comisiei să evalueze dispozițiile actuale ale articolului 7 din directivă, în special cele cu privire la sănătatea și siguranța publică, și să prezinte concluziile obținute Parlamentului;

în consultarea publică a Comisiei din 2011[3]; consideră că autoritățile competente întâmpină dificultăți în aplicarea sistemului***, în cazul în care nu există o abordare consecventă în evaluarea caracterului temporar*** și ***ocazional al unui serviciu și în cazul în care este deosebit de dificilă monitorizarea activităților furnizorilor de servicii pe teren;*** solicită Comisiei să evalueze dispozițiile actuale ale articolului 7 din directivă ***și să ofere explicații suplimentare cu privire la jurisprudența existentă***, în special cele cu privire la sănătatea și siguranța publică, și să prezinte concluziile obținute Parlamentului; ***insistă totuși asupra faptului că o definiție unică („one-size-fits-all") ar fi imposibil de elaborat și ar submina subsidiaritatea statelor membre;***

---

[3] Comisia Europeană, „Consultarea publică referitoare la modernizarea Directivei privind recunoașterea calificărilor profesionale: rezumatul răspunsurilor", (Bruxelles, 5 iulie 2011).

Or. en

Amendamentul 32
Hans-Peter Mayer, Andreas Schwab

Propunere de rezoluție
Punctul 4

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
4. ***solicită să fie aduse clarificări suplimentare conceptului de prestare de servicii temporară sau ocazională; consideră că autoritățile competente întâmpină dificultăți în aplicarea sistemului și, prin urmare, solicită Comisiei să evalueze dispozițiile actuale ale articolului 7 din directivă, în special cele cu privire la*** sănătatea și siguranța	4. ***consideră că măsurile de îmbunătățire a mobilității temporare pentru profesioniști ar trebui să constituie un aspect-cheie al viitoarei revizuiri a Directivei privind recunoașterea calificărilor profesionale; solicită cu fermitate ca furnizorii de servicii care furnizează servicii exclusiv consumatorilor escortați de către aceștia***

publică, ***și să prezinte concluziile obținute Parlamentului***;	***în alte state membre și care nu au, prin urmare, niciun fel de contact cu consumatorii locali în statul membru gazdă (de exemplu, ghizi turistici, antrenori, personal medical de însoțire a sportivilor), să fie exceptați de la obligația de declarație prealabilă în conformitate cu articolul 7; susține că, în cazul tuturor serviciilor care nu privesc*** sănătatea și siguranța publică, ***declarația ar trebui, în principiu, solicitată numai la fiecare trei ani;***

Or. de

Amendamentul 33
Lara Comi, Roberta Angelilli, Marco Scurria, Giovanni La Via, Amalia Sartori, Alfredo Antoniozzi, Gabriele Albertini, Erminia Mazzoni, Barbara Matera

Propunere de rezoluție
Punctul 4

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
4. solicită să fie aduse clarificări suplimentare conceptului de prestare de servicii temporară sau ocazională; consideră că autoritățile competente întâmpină dificultăți în aplicarea sistemului și, prin urmare, solicită Comisiei să evalueze dispozițiile actuale ale articolului 7 din directivă, în special cele cu privire la sănătatea și siguranța publică, și să prezinte concluziile obținute Parlamentului;	4. solicită să fie aduse clarificări suplimentare conceptului de prestare de servicii temporară sau ocazională; consideră că autoritățile competente întâmpină dificultăți în aplicarea sistemului și, prin urmare, solicită Comisiei să evalueze dispozițiile actuale ale articolului 7 din directivă, în special cele cu privire la sănătatea și siguranța publică, ***să evalueze opțiunea completării dispozițiilor articolului 7 alineatul (1), menționate mai sus, cu o cerință de a oferi toate informațiile pertinente și necesare referitoare la furnizarea de servicii pentru a evalua caracterul lor temporar și ocazional, oferind dovezi că furnizorul de servicii nu a fost condamnat penal,*** și să prezinte concluziile obținute Parlamentului;

Or. it

Amendamentul 34
Bernadette Vergnaud

Propunere de rezoluție
Punctul 4

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
4. solicită să fie aduse clarificări suplimentare conceptului de prestare de servicii temporară sau ocazională; consideră că autoritățile competente întâmpină dificultăți în aplicarea sistemului și, prin urmare, solicită Comisiei să evalueze dispozițiile actuale ale articolului 7 din directivă, în special cele cu privire la sănătatea și siguranța publică, și să prezinte concluziile obținute Parlamentului;	4. solicită să fie aduse clarificări suplimentare conceptului de prestare de servicii temporară sau ocazională; consideră că autoritățile competente întâmpină dificultăți în aplicarea sistemului și, prin urmare, solicită Comisiei să evalueze dispozițiile actuale ale articolului 7 din directivă, în special cele cu privire la sănătatea și siguranța publică, și să prezinte concluziile obținute Parlamentului; ***reamintește, de asemenea, importanța sistemului declarațiilor prealabile;***

Or. fr

Amendamentul 35
Antonio López-Istúriz White, Pablo Arias Echeverría

Propunere de rezoluție
Punctul 4

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
4. solicită să fie aduse clarificări suplimentare conceptului de prestare de servicii temporară sau ocazională; consideră că autoritățile competente întâmpină dificultăți în aplicarea sistemului și, prin urmare, solicită Comisiei să evalueze dispozițiile actuale ale articolului 7 din directivă, în special cele cu privire la sănătatea și siguranța publică, și să prezinte concluziile obținute Parlamentului;	4. solicită să fie aduse clarificări suplimentare conceptului de prestare de servicii temporară sau ocazională; ***îndeamnă Comisia să solicite ca declarația menționată la articolul 7 să conțină o referire la conformitatea cu mecanismele de monitorizare a activităților care presupun un risc major pentru public, utilizatori și mediu și introducerea unei răspunderi semnificative atât pentru cei care le concep, cât și pentru cei care le***

promovează; consideră că autoritățile competente întâmpină dificultăți în aplicarea sistemului și, prin urmare, solicită Comisiei să evalueze dispozițiile actuale ale articolului 7 din directivă, în special cele cu privire la sănătatea și siguranța publică, și să prezinte concluziile obținute Parlamentului;

Or. es

Amendamentul 36
Hans-Peter Mayer, Andreas Schwab

Propunere de rezoluție
Punctul 4a (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	4a. este de acord cu Comisia că definiția de „educație și formare reglementată" este prea restrictivă și poate avea un impact nejustificat asupra mobilității temporare a profesioniștilor; consideră că definiția ar trebui să cuprindă orice formare care permite exercitarea unei profesii în statul membru de origine;

Or. de

Amendamentul 37
Emma McClarkin

Propunere de rezoluție
Punctul 4a (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	4a. insistă asupra faptului că articolul 7 alineatul (4) din directivă, care permite statelor membre să efectueze verificări prealabile ale calificărilor pentru profesiile legate de sănătate și siguranță ce nu sunt deja acoperite de sistemul de

recunoaștere automată, este considerat esențial de către o mare majoritate a părților interesate; susține, cu toate acestea, că pentru a spori transparența, statele membre ar trebui să clarifice care sunt profesiile pe care le consideră a avea implicații în materie de sănătate și siguranță; invită Comisia să studieze posibilitatea de extindere a regimului de verificare prealabilă pentru a cuprinde și profesioniștii din domeniul sănătății care beneficiază deja de recunoaștere automată cu scopul de a elimina orice posibilă lacună în sistem;

Or. en

Amendamentul 38
Cristian Silviu Bușoi, Emma McClarkin, Olle Schmidt, Robert Rochefort

Propunere de rezoluție
Punctul 4a (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	4a. îndeamnă Comisia să clarifice faptul că o declarație în scopul mobilității temporare ar trebui să fie valabilă pe întreg teritoriul unui stat membru și că autoritățile competente ale diferitor regiuni ale aceluiași stat membru nu ar trebui să poată solicita declarații diferite pentru același profesionist;

Or. en

Amendamentul 39
Lara Comi, Roberta Angelilli, Marco Scurria, Vito Bonsignore, Giovanni La Via, Amalia Sartori, Alfredo Antoniozzi, Gabriele Albertini, Erminia Mazzoni, Barbara Matera, Mario Mauro

Propunere de rezoluție
Punctul 4a (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	4a. în plus, solicită Comisiei să evalueze opțiunea completării dispozițiilor prevăzute la articolul 5 alineatul (2) al doilea paragraf din directivă, cu stabilirea pentru toate profesiile a unui parametru de referință proporțional cu numărul de prestări (sau numărul de zile de lucru) efectuate de către profesioniști locali în statul-gazdă;

Or. it

Amendamentul 40
Cristian Silviu Bușoi, Olle Schmidt

Propunere de rezoluție
Punctul 4b (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	4b. subliniază faptul că sistemul declarațiilor și cerința privind experiența profesională de doi ani nu ar trebui să se aplice în cazuri de mobilitate temporară în care un profesionist însoțește consumatorii care trec granița; subliniază faptul că în astfel de cazuri, profesioniștii nu intră în contact cu consumatorii locali și, prin urmare, protecția consumatorilor nu este în pericol;

Or. en

Amendamentul 41
Emma McClarkin

Propunere de rezoluție
Punctul 5

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
5. subliniază faptul că măsurile compensatorii, care permit autorităților competente să impună un test de aptitudini sau un stagiu de adaptare de până la trei ani și care joacă un rol esențial în asigurarea siguranței consumatorilor și a pacienților, pot fi aplicate în mod disproporționat; solicită sporirea transparenței procesului decizional pentru profesioniști și evaluarea Codului de conduită pentru a veni în ajutorul autorităților competente;	5. subliniază faptul că măsurile compensatorii, care permit autorităților competente să impună un test de aptitudini sau un stagiu de adaptare de până la trei ani și care joacă un rol esențial în asigurarea siguranței consumatorilor și a pacienților, pot fi aplicate în mod disproporționat; solicită ***explicații mai bune și*** sporirea transparenței procesului decizional ***la aplicarea măsurilor compensatorii*** pentru profesioniști și evaluarea Codului de conduită pentru a veni în ajutorul autorităților competente;

Or. en

Amendamentul 42
María Irigoyen Pérez

Propunere de rezoluție
Punctul 5

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
5. subliniază faptul că măsurile compensatorii, care permit autorităților competente să impună un test de aptitudini sau un stagiu de adaptare de până la trei ani și care joacă un rol esențial în asigurarea siguranței consumatorilor și a pacienților, ***pot fi aplicate în mod disproporționat***; solicită sporirea transparenței procesului decizional pentru profesioniști și evaluarea Codului de conduită pentru a veni în ajutorul autorităților competente;	5. subliniază faptul că măsurile compensatorii, care permit autorităților competente să impună un test de aptitudini sau un stagiu de adaptare de până la trei ani și care joacă un rol esențial în asigurarea siguranței consumatorilor și a pacienților, ***trebuie revizuite pentru a evalua compatibilitatea lor și a soluționa problemele existente***; solicită sporirea transparenței procesului decizional pentru profesioniști și evaluarea Codului de conduită pentru a veni în ajutorul autorităților competente;

Or. es

Amendamentul 43
Lara Comi, Roberta Angelilli, Marco Scurria, Vito Bonsignore, Giovanni La Via, Amalia Sartori, Alfredo Antoniozzi, Gabriele Albertini, Erminia Mazzoni, Barbara Matera, Carlo Fidanza, Mario Mauro, Salvatore Iacolino

Propunere de rezoluție
Punctul 5

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
5. subliniază faptul că măsurile compensatorii, care permit autorităților competente să impună un test de aptitudini sau un stagiu de adaptare de până la trei ani și care joacă un rol esențial în asigurarea siguranței consumatorilor și a pacienților, pot fi aplicate în mod disproporționat; solicită sporirea transparenței ***procesului decizional*** pentru profesioniști ***și evaluarea Codului de conduită pentru a veni în ajutorul autorităților competente***;	5. subliniază faptul că măsurile compensatorii, care permit autorităților competente să impună un test de aptitudini sau un stagiu de adaptare de până la trei ani și care joacă un rol esențial în asigurarea siguranței consumatorilor și a pacienților, pot fi aplicate în mod disproporționat; solicită sporirea transparenței ***protocoalelor privind procedurile de recunoaștere*** pentru profesioniști ***de îndată ce caracterul specific al profesiilor individuale a fost evaluat***;

Or. it

Amendamentul 44
Emma McClarkin, Cristian Silviu Bușoi, Constance Le Grip

Propunere de rezoluție
Punctul 5a (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	5a. solicită orientări UE fără caracter obligatoriu privind aplicarea măsurilor compensatorii, care să fie elaborate în consultare cu autoritățile competente, organismele profesionale, statele membre și Parlamentul European;

Or. en

Amendamentul 45
Cristian Silviu Bușoi, Emma McClarkin, Robert Rochefort

Propunere de rezoluție
Punctul 5a (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	5a. invită Comisia să evalueze posibilitatea de a extinde în viitor sfera de aplicare a recunoașterii automate;

Or. en

Amendamentul 46
Constance Le Grip, Andreas Schwab

Propunere de rezoluție
Punctul 5a (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	5a. consideră că este necesară o mai bună diseminare a codului de conduită, ceea ce ar permite o mai bună punere în aplicare a directivei prin promovarea unei interpretări comune a dispozițiilor;

Or. fr

Amendamentul 47
Bernadette Vergnaud

Propunere de rezoluție
Punctul 5a (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	5a. remarcă faptul că marea majoritate a părților în cauză consideră principiul accesului parțial dificil de controlat în practică; solicită o evaluare detaliată a principiului și a consecințelor acestuia;

Or. fr

Amendamentul 48
Constance Le Grip, Andreas Schwab

Propunere de rezoluție
Punctul 6

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
6. consideră că dialogul și cooperarea dintre autoritățile competente și punctele naționale de contact trebuie să fie îmbunătățite, atât la nivel național, cât și între statele membre;	6. consideră că dialogul***, schimbul de informații în cadrul fiecărei profesii*** și cooperarea dintre autoritățile competente și punctele naționale de contact trebuie să fie îmbunătățite, atât la nivel național, cât și între statele membre;

Or. fr

Amendamentul 49
Louis Grech

Propunere de rezoluție
Punctul 6

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
6. consideră că dialogul și cooperarea dintre autoritățile competente și punctele naționale de contact trebuie să fie îmbunătățite, atât la nivel național, cât și între statele membre;	6. consideră că dialogul și cooperarea dintre autoritățile competente și punctele naționale de contact trebuie să fie îmbunătățite, atât la nivel național, cât și între statele membre; ***consideră că aplicarea corectă a prezentei directive consolidează dimensiunea umană a pieței unice; consideră că guvernele naționale și actorii de pe piața muncii, inclusiv cei din sectoarele profesionale, întreprinderi, sindicate, ministere și serviciile publice de ocupare a forței de muncă trebuie să se angajeze într-un dialog structurat referitor la modul în care să se garanteze mai bine integrarea profesională a tinerilor, să se promoveze învățarea pe tot parcursul vieții și instruirea formală/informală, nu numai la nivel național, ci și la nivelul UE, în vederea***

instituirii unui sistem eficient și transparent de recunoaștere a calificărilor profesionale, care se aplică în toată Europa;

Or. en

Amendamentul 50
Malcolm Harbour

Propunere de rezoluție
Punctul 6

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
6. consideră că dialogul și cooperarea dintre autoritățile competente și punctele naționale de contact trebuie să fie îmbunătățite, atât la nivel național, cât și între statele membre;	6. consideră că dialogul și cooperarea dintre autoritățile competente și punctele naționale de contact trebuie să fie îmbunătățite, atât la nivel național, cât și între statele membre; ***solicită Comisiei să faciliteze crearea unor rețele ale autorităților competente și ale organismelor profesionale pentru profesiile cele mai mobile, să facă schimb de informații generale despre procesele naționale și cerințele de educație, să facă schimb de cele mai bune practici și să analizeze posibilitățile de cooperare mai strânsă, precum platformele comune;***

Or. en

Amendamentul 51
Constance Le Grip, Andreas Schwab, Philippe Juvin

Propunere de rezoluție
Punctul 6a (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	6a. invită statele membre și autoritățile competente, cu sprijinul Comisiei Europene, să lanseze studii pentru realizarea unei taxonomii europene a

competențelor, a calificărilor și a profesiilor, cu scopul de a analiza dacă titlurile și profesiile acoperă aceleași competențe și calificări în diferitele state membre și de a dispune de un instrument de analiză european;

Or. fr

Amendamentul 52
Cristina Gutiérrez-Cortines

Propunere de rezoluție
Punctul 6a (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	6a. îndeamnă statele membre să stabilească o procedură clară și transparentă pentru recunoașterea diplomelor sau a calificărilor profesionale, astfel încât să garanteze excluderea grupurilor de interes, a corporațiilor și a sindicatelor de la procesul decizional;

Or. es

Amendamentul 53
Emma McClarkin, Constance Le Grip

Propunere de rezoluție
Punctul 7

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
7. solicită Comisiei să actualizeze, în acord cu evoluțiile științifice și tehnice, clasificările actuale ale activităților economice ***pentru sistemul automat de recunoaștere bazat*** pe ***experiența profesională*** și cerințele minime de formare;	7. solicită Comisiei să actualizeze, în acord cu evoluțiile științifice și tehnice, ***cerințele minime de formare pentru profesiile sectoriale, să actualizeze*** clasificările actuale ale activităților economice pe ***baza experienței profesionale*** și ***să stabilească un mecanism simplu pentru a actualiza permanent*** cerințele minime de formare;

Or. en

Amendamentul 54
Constance Le Grip, Andreas Schwab

Propunere de rezoluție
Punctul 7

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
7. solicită Comisiei să actualizeze, în acord cu evoluțiile științifice și tehnice, clasificările actuale ale activităților economice pentru sistemul automat de recunoaștere bazat pe experiența profesională și cerințele minime de formare;	7. solicită Comisiei să actualizeze, în acord cu evoluțiile științifice și tehnice, clasificările actuale ale activităților economice ***și din domeniul sănătății*** pentru sistemul automat de recunoaștere bazat pe experiența profesională și cerințele minime de formare***, sprijinindu-se pe procesul de la Bologna și Copenhaga***;

Or. fr

Amendamentul 55
Bernadette Vergnaud

Propunere de rezoluție
Punctul 7

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
7. solicită Comisiei să actualizeze, în acord cu evoluțiile științifice și tehnice, clasificările actuale ale activităților economice pentru sistemul automat de recunoaștere bazat pe experiența profesională și cerințele minime de formare;	7. solicită Comisiei ***să reintroducă structuri de dialog între părțile interesate astfel încât*** să actualizeze, ***ori de câte ori este necesar,*** în acord cu evoluțiile științifice și tehnice, clasificările actuale ale activităților economice pentru sistemul automat de recunoaștere bazat pe experiența profesională și cerințele minime de formare;

Or. fr

Amendamentul 56
Emma McClarkin

Propunere de rezoluție
Punctul 7a (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	7a. susține că procedura actuală de notificare a noilor diplome este prea complexă; invită Comisia să faciliteze notificarea noilor diplome și să actualizeze anexa V la directivă în timp util;

Or. en

Amendamentul 57
Cristian Silviu Bușoi, Robert Rochefort

Propunere de rezoluție
Punctul 7a (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	7a. subliniază necesitatea de a actualiza cerințele minime de formare în scopul recunoașterii automate, astfel încât să reflecte practica profesională actuală; îndeamnă Comisia să adopte o abordare bazată pe competențe în acest sens, prin definirea cerințelor minime de formare, nu numai în ceea ce privește durata, ci și în ceea ce privește rezultatele învățării; consideră că organismele profesionale, autoritățile competente, precum și organizațiile de consumatori și pacienți trebuie să se implice activ în acest proces;

Or. en

Amendamentul 58
Heide Rühle, Emilie Turunen

Propunere de rezoluție
Punctul 7a (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	7a. solicită clarificări suplimentare privind prelungirea propusă a educației generale ca o cerință de admitere pentru formarea în profesiile de asistent medical și moașă;

Or. en

Amendamentul 59
Bernadette Vergnaud

Propunere de rezoluție
Punctul 7a (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	7a. consideră că dialogul dintre părțile interesate, în scopul actualizării periodice a cerințelor de formare inițială, de recunoaștere a experienței și de formare continuă este esențial pentru a obține o armonizare a formărilor; consideră, de asemenea, că crearea unui „al 28-lea regim” care se suprapune cu sistemele naționale nu este în măsură să soluționeze în mod clar și satisfăcător problema diferențelor de formare;

Or. fr

Amendamentul 60
Konstantinos Poupakis

Propunere de rezoluție
Punctul 7a (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	7a. subliniază faptul că participarea organismelor profesionale și a partenerilor sociali la certificarea experienței profesionale și a învățării nonformale va contribui la garantarea transparenței, a informațiilor și a eficienței cu privire la aceste acorduri;

Or. el

Amendamentul 61
Cristina Gutiérrez-Cortines, Pablo Arias Echeverría

Propunere de rezoluție
Punctul 7a (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	7a. subliniază faptul că evaluarea punerii în aplicare a Directivei 2005/36/CE impune crearea unei liste de certificate sau de orice alte dovezi de calificare formală recunoscute într-unul sau mai multe state membre și care, totodată, nu sunt recunoscute în alte state membre; lista ar trebui să conțină, de asemenea, cazurile în care cetățenilor unui stat membru care studiază într-o universitate a unui alt stat membru nu le sunt recunoscute diplomele atunci când se întorc în statul de origine;

Or. en

Amendamentul 62
Cristina Gutiérrez-Cortines, Pablo Arias Echeverría

Propunere de rezoluție
Punctul 7a (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	7a. îndeamnă statele membre, autoritățile competente și Comisia să asigure că recunoașterea diplomelor și a certificatelor este comparabilă cu recunoașterea calificărilor profesionale, astfel încât să creeze o veritabilă piață unică la nivel european și internațional și, prin urmare, să evite reglementarea a ceea ce a fost deja reglementat;

Or. es

Amendamentul 63
Emma McClarkin, Constance Le Grip

Propunere de rezoluție
Punctul 7b (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	7b. în plus, invită Comisia să sporească transparența prin facilitarea comparațiilor între cerințele minime de formare ale statelor membre;

Or. en

Amendamentul 64
Cristian Silviu Bușoi, Emma McClarkin, Robert Rochefort

Propunere de rezoluție
Punctul 7b (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	7b. consideră că, pentru ca directiva revizuită să fie eficientă și în viitor, Comisia ar trebui să propună un mecanism simplu pentru actualizarea periodică a cerințelor minime de formare;

Or. en

Amendamentul 65
Cristian Silviu Bușoi, Olle Schmidt

Propunere de rezoluție
Punctul 7c (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	7c. salută abordarea etapizată cu privire la modernizarea sistemului de recunoaștere automată; subliniază totuși faptul că procesul ar putea fi accelerat prin desfășurarea simultană a actualizării perioadelor minime de formare existente și a elaborării unui set de competențe necesare pentru fiecare profesie vizată; sprijină o trecere viitoare spre cerințe minime de formare bazate pe Sistemul european de credite transferabile;

Or. en

Amendamentul 66
Evelyne Gebhardt

Propunere de rezoluție
Punctul 8

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
8. subliniază că statele membre ar trebui să reglementeze profesiile într-o manieră ***mai*** proporționată ***în scopul reducerii numărului total de profesii reglementate în UE, cu excepția sectorului sănătății***;	8. subliniază că statele membre ar trebui să reglementeze profesiile într-o manieră proporționată;

Or. de

Amendamentul 67
Lara Comi, Roberta Angelilli, Marco Scurria, Vito Bonsignore, Giovanni La Via,

Amalia Sartori, Alfredo Antoniozzi, Gabriele Albertini, Erminia Mazzoni, Barbara Matera, Carlo Fidanza, Mario Mauro

Propunere de rezoluție
Punctul 8

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
8. subliniază că statele membre ar trebui să reglementeze profesiile într-o manieră mai proporționată în scopul reducerii numărului total de profesii reglementate în UE, cu excepția sectorului sănătății;	8. subliniază că statele membre ar trebui să reglementeze profesiile într-o manieră mai proporționată în scopul reducerii numărului total de profesii reglementate în UE, cu excepția sectorului sănătății ***și a profesiilor din domeniul turismului, ca urmare a caracteristicilor lor specifice, distinctive și atipice***;

Or. it

Amendamentul 68
Bernadette Vergnaud

Propunere de rezoluție
Punctul 8

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
8. subliniază ***că statele membre ar trebui să reglementeze profesiile într-o manieră mai proporționată în scopul reducerii*** numărului total de profesii reglementate în UE***, cu excepția sectorului sănătății***;	8. subliniază ***numărul mare de profesii reglementate în Uniunea Europeană și invită statele membre să reanalizeze temeinicia clasificării anumitor profesii, întrucât o reducere a*** numărului total de profesii reglementate în UE ***este de natură să faciliteze mobilitatea***; ***solicită, în acest scop, Comisiei să elaboreze un tabel comparativ cât mai cuprinzător posibil al reglementărilor din statele membre; subliniază faptul că o astfel de clasificare este totuși justificată din motive de protecție a consumatorilor, în special pentru profesioniștii din domeniul medical, juridic sau tehnic;***

Or. fr

Amendamentul 69
Emma McClarkin, Cristian Silviu Buşoi, Constance Le Grip

Propunere de rezoluție
Punctul 8a (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	8a. susține că mai puține profesii reglementate ar spori perspectivele de mobilitate și de ocupare pe piața muncii ale cetățenilor și ar contribui la facilitarea creșterii economice atât de necesare;

Or. en

Amendamentul 70
Malcolm Harbour

Propunere de rezoluție
Punctul 8a (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	8a. susține că cel mai eficient mod de a permite libera circulație a profesioniștilor ar fi de a reduce numărul de profesii reglementate în UE; invită Comisia să includă într-o directivă revizuită un mecanism prin care statele membre pot verifica dispozițiile lor de reglementare, în afară de cele legate de profesiile în domeniul asistenței medicale, și să le elimine în cazul în care nu sunt proporționale;

Or. en

Amendamentul 71
Lara Comi, Roberta Angelilli, Marco Scurria, Vito Bonsignore, Giovanni La Via, Amalia Sartori, Alfredo Antoniozzi, Gabriele Albertini, Erminia Mazzoni, Barbara Matera, Carlo Fidanza, Mario Mauro, Salvatore Iacolino

Propunere de rezoluție
Punctul 8a (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	8a. subliniază, cu toate acestea, importanța asigurării faptului că profesiile intelectuale sunt reglementate în continuare, de asemenea, pentru a consolida protecția consumatorilor;

Or. it

Amendamentul 72
Constance Le Grip

Propunere de rezoluție
Punctul 9

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
9. atrage atenția asupra solicitării părților interesate de a se pune mai mult accentul pe perfecționarea profesională continuă; solicită Comisiei să clarifice definiția perfecționării profesionale continue; încurajează autoritățile competente să pună la dispoziție informații cu privire la perfecționarea profesională continuă în cadrul procedurii de recunoaștere și să facă schimb de cele mai bune practici în acest domeniu;	9. atrage atenția asupra solicitării părților interesate de a se pune mai mult accentul pe perfecționarea profesională continuă; solicită Comisiei să clarifice definiția perfecționării profesionale continue; încurajează autoritățile competente să pună la dispoziție informații cu privire la perfecționarea profesională continuă în cadrul procedurii de recunoaștere și să facă schimb de cele mai bune practici în acest domeniu; ***încurajează autoritățile competente să facă schimb de informații privind perfecționarea profesională continuă în aceste domenii și în statele membre în care perfecționarea profesională continuă este obligatorie;***

Or. fr

Amendamentul 73
Emilie Turunen

Propunere de rezoluție
Punctul 9

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
9. atrage atenția asupra solicitării părților interesate de a se pune mai mult accentul pe perfecționarea profesională continuă; solicită Comisiei să clarifice definiția perfecționării profesionale continue; încurajează autoritățile competente să pună la dispoziție informații cu privire la perfecționarea profesională continuă în cadrul procedurii de recunoaștere și să facă schimb de cele mai bune practici în acest domeniu;	9. atrage atenția asupra solicitării părților interesate de a se pune mai mult accentul pe perfecționarea profesională continuă***, inclusiv învățarea formală, nonformală și informală***; solicită Comisiei să clarifice definiția perfecționării profesionale continue ***și să exploreze metodele de certificare a tuturor modurilor de învățare, posibil prin intermediul „pașaportului competențelor european” și al Cadrului european al calificărilor, precum și al IMI***; încurajează autoritățile competente să pună la dispoziție informații cu privire la perfecționarea profesională continuă în cadrul procedurii de recunoaștere și să facă schimb de cele mai bune practici în acest domeniu;

Or. en

Amendamentul 74
Andreas Schwab, Jürgen Creutzmann

Propunere de rezoluție
Punctul 9

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
9. atrage atenția asupra solicitării părților interesate de a se pune mai mult accentul pe perfecționarea profesională continuă; ***solicită Comisiei să clarifice definiția perfecționării profesionale continue;*** încurajează autoritățile competente să pună la dispoziție informații cu privire la perfecționarea profesională continuă în cadrul procedurii de recunoaștere și să facă schimb de cele mai bune practici în acest domeniu;	9. atrage atenția asupra solicitării părților interesate de a se pune mai mult accentul pe perfecționarea profesională continuă; încurajează autoritățile competente să pună la dispoziție informații cu privire la perfecționarea profesională continuă în cadrul procedurii de recunoaștere și să facă schimb de cele mai bune practici în acest domeniu;

Or. de

Amendamentul 75
Philippe Juvin

Propunere de rezoluție
Punctul 9

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
9. atrage atenția asupra solicitării părților interesate de a se pune mai mult accentul pe perfecționarea profesională continuă; solicită Comisiei să clarifice definiția perfecționării profesionale continue; încurajează autoritățile competente să pună la dispoziție informații cu privire la perfecționarea profesională continuă în cadrul procedurii de recunoaștere și să facă schimb de cele mai bune practici în acest domeniu;	9. atrage atenția asupra solicitării părților interesate de a se pune mai mult accentul pe perfecționarea profesională continuă ***și pe necesitatea de a o evalua***; solicită Comisiei să clarifice definiția perfecționării profesionale continue ***și să includă dispoziții care să prevadă obligația profesioniștilor de a demonstra faptul că propriile competențe sunt actuale în cadrul procesului de recunoaștere***; încurajează autoritățile competente să pună la dispoziție informații cu privire la perfecționarea profesională continuă în cadrul procedurii de recunoaștere și să facă schimb de cele mai bune practici în acest domeniu;

Or. en

Amendamentul 76
María Irigoyen Pérez

Propunere de rezoluție
Punctul 9

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
9. atrage atenția asupra solicitării părților interesate de a se pune mai mult accentul pe perfecționarea profesională continuă; solicită Comisiei să clarifice definiția perfecționării profesionale continue; încurajează autoritățile competente să pună la dispoziție informații cu privire la perfecționarea profesională continuă în cadrul procedurii de recunoaștere și să facă	9. atrage atenția asupra solicitării părților interesate de a se pune mai mult accentul pe perfecționarea profesională continuă; solicită Comisiei să clarifice definiția perfecționării profesionale continue ***și să standardizeze diversele sisteme de perfecționare profesională continuă existente în statele membre***; încurajează autoritățile competente să pună la

schimb de cele mai bune practici în acest domeniu;	dispoziție informații cu privire la perfecționarea profesională continuă în cadrul procedurii de recunoaștere și să facă schimb de cele mai bune practici în acest domeniu;

Or. es

Amendamentul 77
Ildikó Gáll-Pelcz

Propunere de rezoluție
Punctul 9

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
9. atrage atenția asupra solicitării părților interesate de a se pune mai mult accentul pe perfecționarea profesională continuă; solicită Comisiei să clarifice definiția perfecționării profesionale continue; încurajează autoritățile competente să pună la dispoziție informații cu privire la perfecționarea profesională continuă în cadrul procedurii de recunoaștere și să facă schimb de cele mai bune practici în acest domeniu;	9. atrage atenția asupra solicitării părților interesate de a se pune mai mult accentul pe perfecționarea profesională continuă; ***subliniază faptul că concurența la nivel mondial și orientarea către economii bazate pe cunoaștere creează noi provocări pentru dezvoltarea competențelor și educație; prin urmare,*** solicită Comisiei să clarifice definiția perfecționării profesionale continue; încurajează autoritățile competente să pună la dispoziție informații cu privire la perfecționarea profesională continuă în cadrul procedurii de recunoaștere și să facă schimb de cele mai bune practici în acest domeniu;

Or. hu

Amendamentul 78
Pablo Arias Echeverría, Antonio López-Istúriz White

Propunere de rezoluție
Punctul 9 – subpunctul 1 (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	îndeamnă Comisia să stabilească niveluri minime de dezvoltare profesională continuă ca o cerință etică și morală obligatorie, care să fie îndeplinită de cei care doresc să devină membri ai unei profesii în Uniunea Europeană, indiferent de țara de origine a persoanelor în cauză sau a organizației, a asociației sau a organismului din care fac parte;

Or. es

Amendamentul 79
Pablo Arias Echeverría, Antonio López-Istúriz White

Propunere de rezoluție
Punctul 9 – subpunctul 2 (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	îndeamnă Comisia să standardizeze nivelul necesar sau obligatoriu al competențelor sau al calificărilor profesionale ale celor care doresc să devină membri ai unei profesii în Uniunea Europeană, indiferent de țara de origine a persoanelor în cauză sau a organizației, a asociației sau a organismului din care fac parte;

Or. es

Amendamentul 80
Pablo Arias Echeverría, Antonio López-Istúriz White

Propunere de rezoluție
Punctul 9 – subpunctul 3 (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	îndeamnă Comisia să deschidă dezbaterea cu privire la crearea ghișeelor unice sau a punctelor naționale de contact, care să furnizeze informații cu privire la diferitele cursuri de formare continuă în Europa, pe țară, profesie, unitate, cost, facultate etc.;

Or. es

Amendamentul 81
Pablo Arias Echeverría, Antonio López-Istúriz White

Propunere de rezoluție
Punctul 9 – subpunctul 4 (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	subliniază importanța adaptării formării continue la necesitățile specifice pieței ocupării forței de muncă în fiecare stat membru, astfel încât să se asigure o mai bună utilizare a resurselor de formare pentru angajați;

Or. es

Amendamentul 82
Emma McClarkin

Propunere de rezoluție
Punctul 9a (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	9a. în cazul cadrelor medicale, invită Comisia să evalueze dacă măsurile compensatorii ar putea constitui o soluție corespunzătoare la nivelurile diferite de perfecționare profesională continuă în statele membre;

Or. en

Amendamentul 83
Cristian Silviu Bușoi, Emma McClarkin, Olle Schmidt, Robert Rochefort

Propunere de rezoluție
Punctul 9a (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	9a. invită Comisia să încurajeze cooperarea între statele membre și organismele profesionale pentru a progresa către o practică comună în domeniul perfecționării profesionale continue;

Or. en

Amendamentul 84
Heide Rühle, Emilie Turunen

Propunere de rezoluție
Punctul 9a (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	9a. în ceea ce privește clarificarea suplimentară a eliminării propuse a articolului 21 alineatul (4) din Directiva privind recunoașterea calificărilor profesionale;

Or. en

Amendamentul 85
Cristina Gutiérrez-Cortines, Pablo Arias Echeverría

Propunere de rezoluție
Punctul 9a (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	9a. subliniază faptul că UE și statele membre ar trebui să faciliteze învățarea pe tot parcursul vieții pentru profesioniștii și funcționarii care lucrează în domeniul ecologic sau al mediului, întrucât acest lucru va consolida capacitatea de preluare și punerea în aplicare a evoluțiilor științifice sau tehnice;

Or. en

Amendamentul 86
Emma McClarkin, Constance Le Grip

Propunere de rezoluție
Punctul 9b (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	9b. îndeamnă Comisia să nu fragmenteze procesul de modernizare a recunoașterii automate, astfel cum se sugerează în Cartea verde, și să garanteze că Parlamentul dispune de posibilități corespunzătoare de monitorizare, atunci când se aduc modificări substanțiale la directivă;

Or. en

Amendamentul 87
Cristina Gutiérrez-Cortines, Pablo Arias Echeverría

Propunere de rezoluție
Punctul 9b (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	9b. subliniază faptul că evoluția rapidă a producției industriale și necesitățile în materie de cunoștințe create de știință au

condus la apariția de noi titluri academice sau calificări care nu au existat înainte în multe țări europene; prin urmare, îndeamnă autoritățile competente ale statelor membre să recunoască titlurile academice, chiar dacă în țara lor nu există un titlu similar; în consecință, profesioniștii care aduc noi cunoștințe și experiență pot acționa ca motoare ale schimbării și înnoirii în cadrul industriei;

Or. en

Amendamentul 88
Emilie Turunen

Propunere de rezoluție
Punctul 10

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
10. consideră că protecția siguranței consumatorilor și a pacienților este un obiectiv vital în contextul revizuirii directivei; atrage atenția asupra statutului special al profesioniștilor din domeniul sănătății;	10. consideră că protecția siguranței consumatorilor și a pacienților este un obiectiv vital în contextul revizuirii directivei ***și că succesul acestei directive depinde în mare măsură de garantarea siguranței***; atrage atenția asupra statutului special al profesioniștilor din domeniul sănătății;

Or. en

Amendamentul 89
Lara Comi, Roberta Angelilli, Marco Scurria, Vito Bonsignore, Giovanni La Via, Amalia Sartori, Alfredo Antoniozzi, Gabriele Albertini, Erminia Mazzoni, Barbara Matera, Mario Mauro

Propunere de rezoluție
Punctul 10

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
10. consideră că protecția siguranței consumatorilor și a pacienților este un	10. consideră că protecția siguranței consumatorilor și a pacienților este un

obiectiv vital în contextul revizuirii directivei; atrage atenția asupra statutului special al profesioniștilor din domeniul sănătății;

obiectiv vital în contextul revizuirii directivei; atrage atenția asupra statutului special al profesioniștilor din domeniul sănătății ***și invită Comisia să ia în considerare, de asemenea, toate celelalte profesii care implică cetățeni și beneficiari de servicii***;

Or. it

Amendamentul 90
Tiziano Motti

Propunere de rezoluție
Punctul 12

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
12. solicită ca pentru acele profesii care nu fac actualmente obiectul Directivei privind serviciile să fie creat în cadrul Sistemului de informare al pieței interne (IMI) un mecanism proactiv de alertă, care să introducă obligativitatea emiterii unui avertisment către toate statele membre atunci când un profesionist a fost sancționat;	12. solicită ca pentru acele profesii care nu fac actualmente obiectul Directivei privind serviciile să fie creat în cadrul Sistemului de informare al pieței interne (IMI) un mecanism proactiv de alertă, care să introducă obligativitatea emiterii unui avertisment către toate statele membre atunci când un profesionist a fost sancționat ***grav sau în mod repetat***;

Or. it

Amendamentul 91
Bernadette Vergnaud

Propunere de rezoluție
Punctul 12

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
12. solicită ca pentru acele profesii care nu fac actualmente obiectul Directivei privind serviciile să fie creat în cadrul Sistemului de informare al pieței interne (IMI) un mecanism proactiv de alertă, care să introducă obligativitatea emiterii unui	12. solicită ca pentru acele profesii care nu fac actualmente obiectul Directivei privind serviciile să fie creat în cadrul Sistemului de informare al pieței interne (IMI) un mecanism proactiv de alertă, care să introducă obligativitatea emiterii unui

avertisment către toate statele membre atunci când un profesionist a fost ***sancționat***;	avertisment către toate statele membre atunci când un profesionist a fost ***găsit vinovat de abateri profesionale grave care prejudiciază securitatea sau integritatea clienților sau a pacienților săi, respectând totodată dispozițiile în materie de protecție a datelor cu caracter personal***;

Or. fr

Amendamentul 92
Antonyia Parvanova, George Lyon

Propunere de rezoluție
Punctul 12

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
12. solicită ca pentru acele profesii care nu fac actualmente obiectul Directivei privind serviciile să fie creat în cadrul Sistemului de informare al pieței interne (IMI) un mecanism proactiv de alertă, care să introducă obligativitatea emiterii unui avertisment către toate statele membre atunci când un profesionist a fost sancționat;	12. solicită ca pentru acele profesii care nu fac actualmente obiectul Directivei privind serviciile să fie creat în cadrul Sistemului de informare al pieței interne (IMI) un mecanism proactiv de alertă, care să introducă obligativitatea emiterii unui avertisment către toate statele membre atunci când un profesionist a fost sancționat; ***un astfel de mecanism trebuie să fie susținut, de asemenea, de obligația autorităților naționale de a face schimb de informații actualizate referitoare la înregistrare și la aspectele disciplinare, îndeosebi pentru acele profesii cu implicații în domeniul sănătății și al siguranței;***

Or. en

Amendamentul 93
Emma McClarkin, Cristian Silviu Bușoi, Constance Le Grip

Propunere de rezoluție
Punctul 12a (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	12a. insistă asupra faptului că mecanismul de alertă proactivă este conform cu dispozițiile existente în materie de protecție a datelor;

Or. en

Amendamentul 94
Cristian Silviu Bușoi, Emma McClarkin, Olle Schmidt, Robert Rochefort

Propunere de rezoluție
Punctul 12a (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	12a. subliniază faptul că, pentru a proteja pacienții, cadrele medicale care furnizează servicii de sănătate online ar trebui să asigure aceeași calitate și standarde de siguranță ca și în cazul furnizării de servicii de asistență medicală neelectronice; ar trebui, prin urmare, clarificat faptul că dispozițiile prezentei directive și, dacă este necesar, unele suplimentare, ar trebui să se aplice prestatorilor de servicii de sănătate online;

Or. en

Amendamentul 95
Cristina Gutiérrez-Cortines, Pablo Arias Echeverría

Propunere de rezoluție
Punctul 12a (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	12a. subliniază faptul că dezvoltarea serviciilor de sănătate online și a unui sistem de asistență medicală la distanță

impune ca, după formare, asistenții medicali și medicii să poată acorda asistență pacienților de diferite naționalități; prin urmare, ar fi necesară promovarea colaborării între centrele de formare, spitale și universități în diferite țări pentru profesioniștii și absolvenții care trebuie să acorde asistență prin intermediul acestor instrumente;

Or. en

Amendamentul 96
Antonyia Parvanova

Propunere de rezoluție
Punctul 12a (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	12a. încurajează statele membre să pună în mod liber și în condiții de siguranță la dispoziția publicului și a tuturor autorităților competente interesate informații referitoare la înregistrare și la aspectele disciplinare privind cadrele medicale, prin intermediul unor registre care pot fi interogate online;

Or. en

Amendamentul 97
Bernadette Vergnaud

Propunere de rezoluție
Punctul 13

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
13. arată că principiul accesului parțial este considerat indezirabil de către majoritatea părților interesate și este dificil de monitorizat în practică; solicită o evaluare amănunțită a principiului și,	***eliminat***

de asemenea, solicită ca acesta să nu se aplice profesiilor reglementate care au implicații în domeniul sănătății și al siguranței;

Or. fr

Amendamentul 98
Cristian Silviu Bușoi

Propunere de rezoluție
Punctul 13

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
13. ***arată*** că principiul accesului parțial ***este considerat indezirabil de către majoritatea părților interesate*** și este dificil de monitorizat în practică; solicită o evaluare amănunțită a principiului și, de asemenea, solicită ca acesta să nu se aplice profesiilor reglementate care au implicații în domeniul sănătății și al siguranței;	13. ***consideră*** că principiul accesului parțial ***ar putea aduce beneficii numai acelor profesii în care sarcinile pot fi diferențiate în mod clar; subliniază totuși că acesta ar putea duce la fragmentare și la inducerea în eroare a consumatorilor*** și este dificil de monitorizat în practică; solicită o evaluare amănunțită a principiului și, de asemenea, solicită ca acesta să nu se aplice profesiilor reglementate care au implicații în domeniul sănătății și al siguranței;

Or. en

Amendamentul 99
Pablo Arias Echeverría, Antonio López-Istúriz White

Propunere de rezoluție
Punctul 13

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
13. arată că principiul accesului parțial ***este considerat indezirabil de către majoritatea părților interesate și este dificil de monitorizat în practică***; solicită o evaluare amănunțită a principiului și, de asemenea, solicită ca acesta să nu se aplice profesiilor	13. arată că principiul accesului parțial ***trebuie clarificat***; solicită o evaluare amănunțită a principiului și, de asemenea, solicită ca acesta să nu se aplice profesiilor reglementate care au implicații în domeniul sănătății și al siguranței;

reglementate care au implicații în domeniul sănătății și al siguranței;

Or. es

Amendamentul 100
Constance Le Grip, Andreas Schwab

Propunere de rezoluție
Punctul 14

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
14. subliniază că extinderea procedurii de recunoaștere, astfel încât să acopere calificări din țări terțe, ar putea să favorizeze abuzurile sub forma căutării instanței celei mai favorabile (forum shopping) și ar fi foarte ***împovărătoare*** pentru autoritățile competente din statele membre gazdă;	14. subliniază că extinderea procedurii de recunoaștere, astfel încât să acopere calificări din țări terțe, ar putea să favorizeze abuzurile sub forma căutării instanței celei mai favorabile (forum shopping) și ar fi foarte ***periculoase*** pentru autoritățile competente din statele membre gazdă;

Or. fr

Amendamentul 101
Cristina Gutiérrez-Cortines, Pablo Arias Echeverría

Propunere de rezoluție
Punctul 14a (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	14a. subliniază că, deși Actul privind piața unică solicită o revizuire a domeniului de aplicare a profesiilor reglementate, în sectorul asistenței medicale este necesar să se garanteze siguranța pacientului prin intermediul unei reglementări clare a competențelor, a necesităților de formare și a responsabilităților; în acest sens, ar trebui să fie posibil ca profesiile care sunt recunoscute în alte țări, cum ar fi acupunctura sau chiropractica, să fie

incluse pe lista de titluri și calificări profesionale prevăzută de directivă, cu scopul de a îmbogăți serviciile oferite pacienților și pentru a asigura controlul public în exercitarea acestor profesii;

Or. en

Amendamentul 102
María Irigoyen Pérez

Propunere de rezoluție
Punctul 15

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
15. consideră că pentru facilitarea integrării unui profesionist într-o altă țară sunt esențiale competențele lingvistice, acestea asigurând calitatea serviciilor oferite și protejarea siguranței consumatorilor și a pacienților;	15. consideră că pentru facilitarea integrării unui profesionist într-o altă țară sunt esențiale competențele lingvistice, acestea asigurând calitatea serviciilor oferite și protejarea siguranței consumatorilor și a pacienților; ***prin urmare, invită Comisia să clarifice și să standardizeze criteriile de stabilire a competenței lingvistice în fiecare stat membru;***

Or. es

Amendamentul 103
Emma McClarkin, Bernadette Vergnaud, Constance Le Grip

Propunere de rezoluție
Punctul 15a (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	15a. insistă asupra faptului că, pentru cadrele medicale, abilitatea de a comunica cu colegii și pacienții este fundamentală pentru a evita situațiile periculoase sau de risc vital;

Or. en

Amendamentul 104
Antonyia Parvanova

Propunere de rezoluție
Punctul 15a (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	15a. recunoaște preocuparea părților interesate privind faptul că cerințele minime de formare pentru medici nu mai reflectă practica actuală în domeniul educației și al instruirii medicale; încurajează Comisia să revizuiască calificările care beneficiază de recunoaștere automată și să actualizeze criteriile de recunoaștere automată, implicând toți actorii interesați, inclusiv statele membre, autoritățile competente și organismele profesionale; consideră că este necesară o revizuire periodică a criteriilor pentru a se asigura că acestea sunt în conformitate cu evoluțiile în domeniul educației și al instruirii medicale;

Or. en

Amendamentul 105
Cristian Silviu Bușoi, Emma McClarkin, Olle Schmidt

Propunere de rezoluție
Punctul 16

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
16. solicită Comisiei și statelor membre să revizuiască regimul cerințelor lingvistice pentru profesioniștii din domeniul sănătății, prin punerea la dispoziția autorităților competente a flexibilității necesare pentru evaluarea și, dacă este necesar, testarea competențelor lingvistice ale profesioniștilor, ca parte a procedurii de	16. solicită Comisiei și statelor membre să revizuiască regimul cerințelor lingvistice pentru profesioniștii din domeniul sănătății, prin punerea la dispoziția autorităților competente a flexibilității necesare pentru evaluarea și, ***numai*** dacă este necesar, testarea competențelor lingvistice ale profesioniștilor, ca parte a procedurii de

recunoaştere;	recunoaştere; ***consideră că principiul proporţionalităţii ar trebui aplicat cu rigurozitate în această privinţă, astfel încât asemenea teste să nu devină o povară suplimentară;***

Or. en

Amendamentul 106
Catherine Stihler

Propunere de rezoluţie
Punctul 16

Propunerea de rezoluţie	*Amendamentul*
16. solicită Comisiei şi statelor membre să revizuiască regimul cerinţelor lingvistice pentru profesioniştii din domeniul sănătăţii, prin punerea la dispoziţia autorităţilor competente a flexibilităţii necesare pentru evaluarea şi, dacă este necesar, testarea competenţelor lingvistice ale profesioniştilor, ca parte a procedurii de recunoaştere;	16. solicită Comisiei şi statelor membre să revizuiască regimul cerinţelor lingvistice pentru profesioniştii din domeniul sănătăţii, prin punerea la dispoziţia autorităţilor competente a flexibilităţii necesare pentru evaluarea şi, dacă este necesar, testarea competenţelor lingvistice ale profesioniştilor, ca parte a procedurii de recunoaştere; ***de asemenea, invită Comisia să clarifice rolurile angajatorilor şi ale autorităţilor de reglementare în testarea competenţelor lingvistice;***

Or. en

Amendamentul 107
Philippe Juvin

Propunere de rezoluţie
Punctul 16

Propunerea de rezoluţie	*Amendamentul*
16. solicită Comisiei şi statelor membre să revizuiască regimul cerinţelor lingvistice pentru profesioniştii din domeniul sănătăţii, prin punerea la dispoziţia autorităţilor competente a flexibilităţii necesare pentru	16. ***consideră că articolul 53 din Directiva 2005/36/CE referitor la cerinţele lingvistice trebuie clarificat, întrucât există controverse cu privire la interpretarea acestei dispoziţii între***

evaluarea și, dacă este necesar, testarea competențelor lingvistice ale profesioniștilor, ca parte a procedurii de recunoaștere;	***Comisie, CJUE și statele membre;*** solicită Comisiei și statelor membre să revizuiască regimul cerințelor lingvistice pentru profesioniștii din domeniul sănătății, prin punerea la dispoziția autorităților competente a flexibilității necesare pentru evaluarea și, dacă este necesar, testarea competențelor lingvistice ***(atât registrul informal, cât și registrul tehnic)*** ale profesioniștilor, ***pe o bază proporțională și nediscriminatorie,*** ca parte a procedurii de recunoaștere ***înainte de a acorda autorizația de exercitare a profesiei***;

Or. en

Amendamentul 108
Emma McClarkin

Propunere de rezoluție
Punctul 16

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
16. solicită Comisiei și statelor membre să revizuiască regimul cerințelor lingvistice pentru profesioniștii din domeniul sănătății, prin punerea la dispoziția autorităților competente a flexibilității necesare pentru evaluarea și, dacă este necesar, testarea competențelor lingvistice ale profesioniștilor, ca parte a procedurii de recunoaștere;	16. solicită Comisiei și statelor membre să revizuiască regimul cerințelor lingvistice pentru profesioniștii din domeniul sănătății, prin punerea la dispoziția autorităților competente a flexibilității necesare pentru evaluarea și, dacă este necesar, testarea competențelor lingvistice ale profesioniștilor, ca parte a procedurii de recunoaștere, ***fără a aduce atingere capacității angajatorilor de a impune cerințe privind cunoștințele lingvistice ale profesioniștilor la recrutarea pentru un anumit post;***

Or. en

Amendamentul 109
Hans-Peter Mayer, Andreas Schwab

Propunere de rezoluție
Punctul 16a (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	16a. ia act de faptul că cererea de asistenți medicali se așteaptă să crească semnificativ în următorii ani, ca o consecință a tendințelor demografice; subliniază faptul că extinderea cerinței generale de formare pentru asistenți medicali și moașe de la 10 ani la 12 ani ar putea exclude un număr mare de absolvenți de la aceste profesii; avertizează asupra faptului că acest lucru ar putea duce la deficite în furnizarea de asistenți medicali și la creșterea costurilor de îngrijire a sănătății;

Or. de

Amendamentul 110
Antonyia Parvanova, George Lyon

Propunere de rezoluție
Punctul 16a (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	16a. subliniază faptul că publicul și pacienții au nevoie de garanții mai solide privind competențele și cunoștințele actualizate ale personalului medico-sanitar care beneficiază de recunoaștere;

Or. en

Amendamentul 111
Constance Le Grip, Andreas Schwab

Propunere de rezoluție
Punctul 17

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
17. sprijină extinderea IMI și asupra profesiilor care nu fac încă obiectul ***Directivei privind serviciile***;	17. sprijină extinderea IMI și asupra profesiilor care nu fac încă obiectul ***acestui sistem de informații, astfel cum este formulat în propunerea de regulament privind cooperarea administrativă prin intermediul Sistemului de informare al pieței interne („Regulamentul IMI"), precum și asupra profesiilor care nu sunt reglementate de Directiva nr. 2005/36***;
	[1] Propunere de regulament al Parlamentului European și al Consiliului privind cooperarea administrativă prin intermediul Sistemului de informare al pieței interne(„Regulamentul IMI"), COM (2011)522 final.

Or. fr

Amendamentul 112
Cristian Silviu Bușoi, Emma McClarkin, Robert Rochefort

Propunere de rezoluție
Punctul 18

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
18. solicită introducerea obligatorie a IMI pentru autoritățile competente în scopul facilitării cooperării administrative proactive și al simplificării procedurilor de recunoaștere;	18. solicită introducerea obligatorie a IMI pentru autoritățile competente în scopul facilitării cooperării administrative proactive și al simplificării procedurilor de recunoaștere; ***consideră că IMI ar putea fi îmbunătățit mai mult, de exemplu, prin extinderea funcționalităților existente pentru a facilita activitatea autorităților naționale;***

Or. en

Amendamentul 113
Bernadette Vergnaud

Propunere de rezoluție
Punctul 18

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
18. solicită introducerea obligatorie a IMI pentru autoritățile competente în scopul facilitării cooperării administrative proactive și al simplificării procedurilor de recunoaștere;	18. solicită introducerea obligatorie a IMI pentru autoritățile competente în scopul facilitării cooperării administrative proactive și al simplificării procedurilor de recunoaștere; ***solicită Comisiei să înființeze structuri de sprijin în materie de formare și de ajutor tehnic, cu scopul de a beneficia de toate avantajele sistemului în termeni de eficacitate;***

Or. fr

Amendamentul 114
Emilie Turunen

Propunere de rezoluție
Punctul 18a (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	18a. invită Comisia să stabilească orientări în ceea ce privește perioada de timp în care o persoană care a depus un dosar complet ar trebui să aștepte o decizie din partea autorității competente; reducerea acestei perioade de timp prin utilizarea sporită a IMI și optimizarea procedurilor ar facilita, de asemenea, mobilitatea; invită statele membre să ofere resurse suficiente pentru a asigura recunoașterea profesională într-o perioadă de timp rezonabilă;

Or. en

Amendamentul 115
Emma McClarkin, Bernadette Vergnaud

Propunere de rezoluție
Punctul 19a (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	19a. invită statele membre să promoveze avantajele directivei în rândul cetățenilor și profesioniștilor proprii;

Or. en

Amendamentul 116
Cristina Gutiérrez-Cortines, Pablo Arias Echeverría

Propunere de rezoluție
Punctul 19a (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	19a. invită Comisia și statele membre să ia notă de faptul că, pentru a crea o piață internă reală pentru profesioniști este necesară recunoașterea certificatelor și a altor dovezi de calificare formală, la fel ca și recunoașterea calificărilor profesionale, întrucât, pentru a putea desfășura activități în poziții cu răspundere civilă sau în servicii publice, dovezile calificărilor formale trebuie aprobate în primul rând de către autoritatea competentă;

Or. en

Amendamentul 117
Cristian Silviu Bușoi, Olle Schmidt

Propunere de rezoluție
Punctul 20

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
20. solicită să fie asigurată o mobilitate crescută a absolvenților și să fie respectată	20. solicită să fie asigurată o mobilitate crescută a absolvenților și să fie respectată

hotărârea pronunțată în cauza *Morgenbesser**; consideră că statele membre nu ar trebui, în principiu, să îi împiedice pe absolvenți să ia parte la stagii de pregătire remunerate dacă o asemenea posibilitate există pentru proprii cetățeni;	hotărârea pronunțată în cauza *Morgenbesser*[6]; consideră că statele membre nu ar trebui, în principiu, să îi împiedice pe absolvenți să ia parte la stagii de pregătire remunerate dacă o asemenea posibilitate există pentru proprii cetățeni; ***subliniază, în plus, faptul că experiența profesională dobândită în timpul practicii supravegheate ar trebui recunoscută în statul membru de origine;***

Or. en

Amendamentul 118
Tiziano Motti

Propunere de rezoluție
Punctul 20

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
20. solicită să fie asigurată o mobilitate crescută a absolvenților și să fie respectată hotărârea pronunțată în cauza *Morgenbesser**; consideră că statele membre ***nu*** ar trebui***, în principiu, să îi împiedice pe absolvenți să ia parte la stagii*** de pregătire remunerate dacă o asemenea posibilitate există pentru proprii cetățeni;	20. solicită să fie asigurată o mobilitate crescută a absolvenților și să fie respectată hotărârea pronunțată în cauza *Morgenbesser*[6]; consideră că statele membre ar trebui ***să încurajeze stagiile*** de pregătire *în străinătate* remunerate ***pentru absolvenți*** dacă o asemenea posibilitate există ***și*** pentru proprii cetățeni;

Or. it

Amendamentul 119
Ildikó Gáll-Pelcz

Propunere de rezoluție
Punctul 20a (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	20a. recomandă crearea unui sistem-cadru de asigurare a calității pentru stagii uniform la nivelul UE, întrucât stagiile

pot juca un rol decisiv în calificarea tinerilor care studiază în sistemul de învățământ superior;

Or. hu

Amendamentul 120
Emma McClarkin, Constance Le Grip

Propunere de rezoluție
Punctul 21

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
21. atrage atenția asupra faptului că noțiunea de platforme comune, astfel cum este prevăzută la articolul 15 al directivei, nu s-a bucurat de succes, în sensul că nicio asemenea platformă nu există în prezent; solicită Comisiei să clarifice noțiunea într-un articol revizuit și să evalueze propunerea de a reduce pragul pentru participarea statelor membre;	21. atrage atenția asupra faptului că noțiunea de platforme comune, astfel cum este prevăzută la articolul 15 al directivei, nu s-a bucurat de succes, în sensul că nicio asemenea platformă nu există în prezent; ***susține că acestea au potențialul de a constitui instrumente utile în facilitarea mobilității și că ar trebui definite și controlate direct de către profesioniști;*** solicită Comisiei să clarifice noțiunea într-un articol revizuit și să evalueze propunerea de a reduce pragul pentru participarea statelor membre;

Or. en

Amendamentul 121
Hans-Peter Mayer, Andreas Schwab

Propunere de rezoluție
Punctul 21

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
21. atrage atenția asupra faptului că ***noțiunea de platforme*** comune***, astfel cum este prevăzută la articolul 15 al directivei, nu s-a bucurat de succes, în sensul că nicio asemenea platformă nu există în prezent; solicită Comisiei să clarifice***	21. atrage atenția asupra faptului că ***instrumentul de recunoaștere automată a calificărilor profesionale permite proceduri de recunoaștere rapide și necomplicate, spre deosebire de sistemul general, și că cetățenii și autoritățile, prin***

noțiunea într-un articol revizuit și să evalueze propunerea de a reduce pragul pentru participarea statelor membre;	***urmare, îl preferă în detrimentul sistemului general; subliniază, de asemenea, că o nouă abordare a platformelor*** comune***, care ar funcționa în același mod ca și sistemul de recunoaștere automată pentru medici, stomatologi, asistenți medicali, moașe, farmaciști, medici veterinari și arhitecți, dar fără a fi necesară participarea tuturor*** statelor membre***, ar putea simplifica semnificativ procesul de recunoaștere***;

Or. de

Amendamentul 122
Bernadette Vergnaud

Propunere de rezoluție
Punctul 21

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
21. atrage atenția asupra faptului că noțiunea de platforme comune, astfel cum este prevăzută la articolul 15 al directivei, nu s-a bucurat de succes, în sensul că nicio asemenea platformă nu există în prezent; solicită Comisiei ***să clarifice*** noțiunea într-un articol revizuit ***și să evalueze propunerea de*** a ***reduce pragul*** pentru participarea statelor membre;	21. atrage atenția asupra faptului că noțiunea de platforme comune, astfel cum este prevăzută la articolul 15 al directivei, nu s-a bucurat de succes, în sensul că nicio asemenea platformă nu există în prezent; ***subliniază, cu toate acestea, tot potențialul instrumentului respectiv pentru facilitarea mobilității; salută angajamentul*** Comisiei ***de a îmbunătăți*** noțiunea într-un articol revizuit***, prin reducerea cotei de participare*** a statelor membre;

Or. fr

Amendamentul 123
Hans-Peter Mayer

Propunere de rezoluție
Punctul 23a (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	23a. subliniază că este deosebit de complicat și costisitor pentru autorități să examineze nivelurile de calificare în conformitate cu articolul 11 și foarte dificil pentru cetățeni să înțeleagă această procedură; sugerează faptul că cele cinci niveluri de calificare în conformitate cu articolul 11 conduc adesea la confuzii cu cele opt niveluri ale Cadrului european al calificărilor; este de acord cu Comisia că eliminarea articolului 11 și a anexelor II și III ar însemna că autoritățile competente nu ar mai trebui să determine eligibilitatea unui solicitant în conformitate cu nivelurile predefinite de calificare, ci s-ar putea concentra pe identificarea existenței de diferențe semnificative în formare, pentru a decide dacă sunt necesare măsuri compensatorii; constată, prin urmare, că eliminarea nivelurilor de calificare, inclusiv a anexelor II și III, ar simplifica considerabil procesul de recunoaștere;

Or. de

Amendamentul 124
Philippe Juvin

Propunere de rezoluție
Punctul 23 – subpunctul 1 (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	invită Comisia să reflecteze cu privire la instituirea unui al 28-lea regim de formare profesională, care să prevadă cerințele minime care ar fi aplicabile pe lângă cerințele naționale pentru fiecare profesie în cauză, în cooperare cu statele membre și cu părțile interesate, cu scopul de a facilita mai mult mobilitatea profesioniștilor în UE;

Or. en

Amendamentul 125
Emma McClarkin, Bernadette Vergnaud

Propunere de rezoluție
Punctul 23a (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	23a. salută reformele recente efectuate în cadrul procesului de la Bologna și avantajele pe care acest proces le oferă studenților europeni sub aspectul mobilității și al șanselor de angajare; încurajează Comisia Europeană să sprijine statele membre în sporirea transparenței și a gradului de comparabilitate a Sistemului european de credite transferabile (ECTS), astfel încât ECTS să devină un instrument esențial care facilitează recunoașterea reciprocă a calificărilor și, în cele din urmă, mobilitatea;

Or. en

Amendamentul 126
Cristina Gutiérrez-Cortines, Pablo Arias Echeverría

Propunere de rezoluție
Punctul 23a (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	23a. subliniază faptul că procesul de la Bologna ar trebui accelerat, lăsând în urmă barierele mici și depășind obstacolele inutile pentru buna funcționare a procesului;

Or. en

Amendamentul 127
Emma McClarkin, Cristian Silviu Bușoi, Constance Le Grip

Propunere de rezoluție
Punctul 24

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
24. ***consideră că un concept precum*** cardul profesional facultativ***, care*** să fie conectat la ***o bază de date electronică precum*** IMI***,*** ar putea fi un instrument util pentru facilitarea mobilității în cazul anumitor profesii; subliniază faptul că ***orice*** card ***introdus*** trebuie să întrunească anumite condiții și, de asemenea, ***faptul*** că trebuie stabilite garanțiile necesare;	24. ***așteaptă cu nerăbdare rezultatele proiectelor-pilot în curs de desfășurare privind*** cardul profesional***; insistă asupra faptului că orice card profesional trebuie să fie*** facultativ ***și trebuie*** să fie conectat la ***sistemul*** IMI***; consideră că un card profesional facultativ*** ar putea fi un instrument util pentru facilitarea mobilității în cazul anumitor profesii; subliniază faptul că ***introducerea oricărui*** card trebuie să întrunească anumite condiții ***de siguranță și de protecție a datelor*** și, de asemenea, ***insistă asupra faptului*** că trebuie stabilite garanțiile necesare ***împotriva abuzurilor și a fraudei***;

Or. en

Amendamentul 128
Cristian Silviu Bușoi

Propunere de rezoluție
Punctul 24

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
24. consideră că un concept precum cardul profesional facultativ, care să fie conectat la o bază de date electronică precum IMI, ar putea fi un instrument util pentru facilitarea mobilității în cazul anumitor profesii; subliniază faptul că orice card introdus trebuie să întrunească anumite condiții și, de asemenea, faptul că trebuie stabilite garanțiile necesare;	24. consideră că un concept precum cardul profesional facultativ, care să fie conectat la o bază de date electronică precum IMI, ar putea fi un instrument util pentru facilitarea mobilității în cazul anumitor profesii***, îndeosebi în scopul mobilității temporare, în care cardul profesional ar putea înlocui sistemul de declarații***; subliniază faptul că orice card introdus trebuie să întrunească anumite condiții și, de asemenea, faptul că trebuie stabilite garanțiile necesare;

Or. en

Amendamentul 129
Tiziano Motti

Propunere de rezoluție
Punctul 24

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
24. consideră că un concept precum cardul profesional facultativ, care să fie conectat la o bază de date electronică precum IMI, ar putea fi un instrument util pentru facilitarea mobilității în cazul anumitor profesii; subliniază faptul că orice card introdus trebuie să întrunească anumite condiții și, de asemenea, faptul că trebuie stabilite garanțiile necesare;	24. consideră că un concept precum cardul profesional facultativ, care ***să ateste experiența academică și profesională dobândită și*** să fie conectat la o bază de date electronică precum IMI, ar putea fi un instrument util pentru facilitarea mobilității în cazul anumitor profesii; subliniază faptul că orice card introdus trebuie să întrunească anumite condiții și, de asemenea, faptul că trebuie stabilite garanțiile necesare;

Or. it

Amendamentul 130
Hans-Peter Mayer, Andreas Schwab

Propunere de rezoluție
Punctul 24

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
24. consideră că un concept precum cardul profesional facultativ, care să fie conectat la o bază de date electronică precum IMI, ar ***putea*** fi un instrument util pentru facilitarea mobilității în cazul anumitor profesii; ***subliniază faptul că orice card introdus trebuie să întrunească anumite condiții și, de asemenea, faptul că trebuie stabilite garanțiile necesare;***	24. consideră că un concept precum cardul profesional facultativ, care să fie conectat la o bază de date electronică precum IMI, ar fi un instrument util pentru facilitarea mobilității în cazul anumitor profesii;

Or. de

Amendamentul 131
Lara Comi, Roberta Angelilli, Marco Scurria, Giovanni La Via, Amalia Sartori, Alfredo Antoniozzi, Gabriele Albertini, Erminia Mazzoni, Barbara Matera, Carlo Fidanza

Propunere de rezoluție
Punctul 24

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
24. consideră că un concept precum cardul profesional facultativ, care să fie conectat la o bază de date electronică precum IMI, ar putea fi un instrument util pentru facilitarea mobilității în cazul anumitor profesii; subliniază faptul că orice card introdus trebuie să întrunească anumite condiții și, de asemenea, faptul că trebuie stabilite garanțiile necesare;	24. consideră că un concept precum cardul profesional facultativ, care să fie conectat la o bază de date electronică precum IMI, ar putea fi un instrument util pentru facilitarea mobilității în cazul anumitor profesii***, cu excepția acelor profesii pentru care aplicarea de măsuri compensatorii este necesară***; subliniază faptul că orice card introdus trebuie să întrunească anumite condiții și, de asemenea, faptul că trebuie stabilite garanțiile necesare;

Or. it

Amendamentul 132
Evelyne Gebhardt

Propunere de rezoluție
Punctul 24

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
24. ***consideră că*** un concept ***precum cardul*** profesional ***facultativ, care să fie conectat la o bază de date electronică precum IMI, ar putea fi un instrument util pentru facilitarea mobilității în cazul anumitor profesii;*** subliniază faptul că ***orice card introdus trebuie să întrunească*** anumite condiții și***, de asemenea, faptul că trebuie stabilite garanțiile necesare***;	24. ***invită Comisia Europeană să elaboreze*** un concept ***pentru un card*** profesional ***european;*** subliniază faptul că***, în acest sens, ar trebui discutate*** anumite condiții și ***garanții, având în vedere instrumentele existente, precum IMI***;

Or. de

Amendamentul 133
Bernadette Vergnaud

Propunere de rezoluție
Punctul 24

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
24. consideră că un concept precum cardul profesional facultativ***, care să fie conectat la o bază de date electronică precum IMI, ar putea fi*** un instrument ***util*** pentru facilitarea mobilității ***în cazul anumitor profesii***; subliniază ***faptul că orice card introdus trebuie să întrunească anumite condiții*** ***și,*** de ***asemenea***, ***faptul că trebuie stabilite garanțiile necesare***;	24. consideră că un concept precum cardul profesional facultativ ***eliberat de autoritățile competente este*** un instrument ***esențial*** pentru facilitarea mobilității ***profesioniștilor***; ***salută recentele propuneri concrete pentru funcționarea unui astfel de card în legătură cu sistemul IMI; subliniază beneficiile mecanismului cardului profesional în ceea ce privește simplificarea administrativă pentru profesioniști și pentru autorități și în ceea ce privește securitatea pentru pacienți și consumatori***; subliniază ***importanța proiectelor-pilot în curs de desfășurare pentru a analiza problemele legate de securitate*** și de ***actualizarea datelor***, ***fraudă și costuri***;

Or. fr

Amendamentul 134
Emilie Turunen

Propunere de rezoluție
Punctul 24

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
24. ***consideră că un concept precum cardul*** profesional facultativ***, care*** să fie conectat la ***o bază de date electronică precum*** IMI***,*** ar putea fi un instrument util pentru facilitarea mobilității în cazul anumitor profesii; subliniază faptul că ***orice*** card ***introdus*** trebuie să întrunească anumite condiții și, de asemenea, ***faptul*** că trebuie stabilite garanțiile necesare;	24. ***salută ideea unui card profesional și așteaptă cu nerăbdare rezultatele proiectelor-pilot în curs de desfășurare; insistă asupra faptului că orice card*** profesional ***trebuie să fie*** facultativ ***și trebuie*** să fie conectat la ***sistemul*** IMI***;*** ***consideră că un card profesional facultativ*** ar putea fi un instrument util pentru facilitarea mobilității în cazul anumitor profesii; subliniază faptul că

introducerea oricărui card trebuie să întrunească anumite condiții ***de siguranță și de protecție a datelor*** și, de asemenea, ***insistă asupra faptului*** că trebuie stabilite garanțiile necesare ***împotriva abuzurilor și a fraudei***;

Or. en

Amendamentul 135
Louis Grech

Propunere de rezoluție
Punctul 24a (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	24a. consideră că prin crearea unui card profesional s-ar putea spori în mod semnificativ mobilitatea forței de muncă, încrederea consumatorilor și a cetățenilor vizavi de serviciile oferite și ar permite autorităților competente ale statului-gazdă, în special, să aibă o imagine reală și clară a nivelului de calificare și experiență profesională a profesionistului în cauză; consideră că modernizarea Directivei 2005/36/CE privind recunoașterea calificărilor profesionale este esențială pentru îmbunătățirea performanței de creștere economică a Europei, pentru crearea de locuri de muncă, pentru soluționarea problemelor legate de îmbătrânirea populației Europei și pentru înzestrarea acesteia cu o forță de muncă capabilă să concureze cu economiile emergente;

Or. en

Amendamentul 136
Evelyne Gebhardt

Propunere de rezoluție
Punctul 25

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
25. solicită Comisiei ca, înainte de introducerea unui card, să prezinte dovezi, pe baza unei evaluări de impact amănunțite, cu privire la valoarea adăugată pe care o poate prezenta pentru procedura de recunoaștere introducerea unui card facultativ pentru anumiți profesioniști și pentru autoritățile competente, în plus față de valoarea adăugată adusă de îmbunătățirea IMI; consideră că evaluarea de impact ar trebui să privească aspectele evidențiate în cursul consultării și de către numeroasele părți interesate, să evalueze avantajele unui „e-card”, să cuprindă o analiză costuri-beneficii, să specifice posibilele caracteristici ale acestuia și să explice exact cum vor fi asigurate protecția datelor și siguranța consumatorilor;	***eliminat***

Or. de

Amendamentul 137
Bernadette Vergnaud

Propunere de rezoluție
Punctul 25

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
25. solicită Comisiei ca, înainte de introducerea unui card, să prezinte dovezi, pe baza unei evaluări de impact amănunțite, cu privire la valoarea adăugată pe care o poate prezenta pentru procedura de recunoaștere introducerea unui card facultativ pentru anumiți profesioniști și pentru autoritățile competente, în plus față de valoarea adăugată adusă de îmbunătățirea IMI; consideră că evaluarea de impact ar	***eliminat***

trebui să privească aspectele evidențiate în cursul consultării și de către numeroasele părți interesate, să evalueze avantajele unui „e-card”, să cuprindă o analiză costuri-beneficii, să specifice posibilele caracteristici ale acestuia și să explice exact cum vor fi asigurate protecția datelor și siguranța consumatorilor;

Or. fr

Amendamentul 138
Hans-Peter Mayer, Andreas Schwab

Propunere de rezoluție
Punctul 25

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
25. solicită Comisiei ca, înainte de introducerea unui card, să prezinte dovezi***, pe baza unei evaluări de impact amănunțite,*** cu privire la valoarea adăugată pe care o poate prezenta pentru procedura de recunoaștere ***introducerea unui card facultativ pentru anumiți profesioniști și pentru autoritățile competente, în plus față de valoarea adăugată adusă de îmbunătățirea IMI; consideră că evaluarea de impact ar trebui să privească aspectele evidențiate în cursul consultării și de către numeroasele părți interesate, să evalueze avantajele unui „e-card”, să cuprindă o analiză costuri-beneficii, să specifice posibilele caracteristici ale acestuia și să explice exact cum vor fi asigurate protecția datelor și siguranța consumatorilor***;	25. solicită Comisiei ca, înainte de introducerea unui card, să prezinte dovezi cu privire la valoarea adăugată pe care o poate prezenta pentru procedura de recunoaștere;

Or. de

Amendamentul 139
Lara Comi, Roberta Angelilli, Marco Scurria, Giovanni La Via, Amalia Sartori, Alfredo Antoniozzi, Gabriele Albertini, Erminia Mazzoni, Barbara Matera, Carlo Fidanza

Propunere de rezoluție
Punctul 25

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
25. solicită Comisiei ca, înainte de introducerea unui card, să prezinte dovezi, pe baza unei evaluări de impact amănunțite, cu privire la valoarea adăugată pe care o poate prezenta pentru procedura de recunoaștere introducerea unui card facultativ pentru anumiți profesioniști și pentru autoritățile competente, în plus față de valoarea adăugată adusă de îmbunătățirea IMI; consideră că evaluarea de impact ar trebui să privească aspectele evidențiate în cursul consultării și de către numeroasele părți interesate, să evalueze avantajele unui „e-card”, să cuprindă o analiză costuri-beneficii, să specifice posibilele caracteristici ale acestuia și să explice exact cum vor fi asigurate protecția datelor și siguranța consumatorilor;	25. solicită Comisiei ca, înainte de introducerea unui card ***numai la solicitarea reprezentanților profesiilor respective***, să prezinte dovezi, pe baza unei evaluări de impact amănunțite, cu privire la valoarea adăugată pe care o poate prezenta pentru procedura de recunoaștere introducerea unui card facultativ pentru anumiți profesioniști și pentru autoritățile competente, în plus față de valoarea adăugată adusă de îmbunătățirea IMI; consideră că evaluarea de impact ar trebui să privească aspectele evidențiate în cursul consultării și de către numeroasele părți interesate, să evalueze avantajele unui „e-card”, să cuprindă o analiză costuri-beneficii, să specifice posibilele caracteristici ale acestuia și să explice exact cum vor fi asigurate protecția datelor și siguranța consumatorilor;

Or. it

Amendamentul 140
Juozas Imbrasas

Propunere de rezoluție
Punctul 25

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
25. solicită Comisiei ca, înainte de introducerea unui card, să prezinte dovezi, pe baza unei evaluări de impact amănunțite, cu privire la valoarea adăugată pe care o poate prezenta pentru procedura de recunoaștere introducerea unui card facultativ pentru anumiți profesioniști și pentru autoritățile competente, în plus față de valoarea adăugată adusă de	25. solicită Comisiei ca, înainte de introducerea unui card ***și după definirea exactă a informațiilor pe care ar trebui să le conțină***, să prezinte dovezi, pe baza unei evaluări de impact amănunțite, cu privire la valoarea adăugată pe care o poate prezenta pentru procedura de recunoaștere introducerea unui card facultativ pentru anumiți profesioniști și pentru autoritățile

îmbunătățirea IMI; consideră că evaluarea de impact ar trebui să privească aspectele evidențiate în cursul consultării și de către numeroasele părți interesate, să evalueze avantajele unui „e-card”, să cuprindă o analiză costuri-beneficii, să specifice posibilele caracteristici ale acestuia și să explice exact cum vor fi asigurate protecția datelor și siguranța consumatorilor;	competente, în plus față de valoarea adăugată adusă de îmbunătățirea IMI; consideră că evaluarea de impact ar trebui să privească aspectele evidențiate în cursul consultării și de către numeroasele părți interesate, să evalueze avantajele unui „e-card”, să cuprindă o analiză costuri-beneficii, să specifice posibilele caracteristici ale acestuia și să explice exact cum vor fi asigurate protecția datelor și siguranța consumatorilor;
	Or. lt

Amendamentul 141
Rolandas Paksas

Propunere de rezoluție
Punctul 25

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
25. solicită Comisiei ca, înainte de introducerea unui card, să prezinte dovezi, pe baza unei evaluări de impact amănunțite, cu privire la valoarea adăugată pe care o poate prezenta pentru procedura de recunoaștere introducerea unui card facultativ pentru anumiți profesioniști și pentru autoritățile competente, în plus față de valoarea adăugată adusă de îmbunătățirea IMI; consideră că evaluarea de impact ar trebui să privească aspectele evidențiate în cursul consultării și de către numeroasele părți interesate, să evalueze avantajele unui „e-card”, să cuprindă o analiză costuri-beneficii, să specifice posibilele caracteristici ale acestuia și să explice exact cum vor fi asigurate protecția datelor și siguranța consumatorilor;	25. solicită Comisiei ca, înainte de introducerea unui card ***și după definirea exactă a informațiilor pe care ar trebui să le conțină***, să prezinte dovezi, pe baza unei evaluări de impact amănunțite, cu privire la valoarea adăugată pe care o poate prezenta pentru procedura de recunoaștere introducerea unui card facultativ pentru anumiți profesioniști și pentru autoritățile competente, în plus față de valoarea adăugată adusă de îmbunătățirea IMI; consideră că evaluarea de impact ar trebui să privească aspectele evidențiate în cursul consultării și de către numeroasele părți interesate, să evalueze avantajele unui „e-card”, să cuprindă o analiză costuri-beneficii, să specifice posibilele caracteristici ale acestuia și să explice exact cum vor fi asigurate protecția datelor și siguranța consumatorilor;
	Or. lt

Amendamentul 142
Lara Comi, Roberta Angelilli, Marco Scurria, Vito Bonsignore, Giovanni La Via, Amalia Sartori, Alfredo Antoniozzi, Gabriele Albertini, Erminia Mazzoni, Barbara Matera, Carlo Fidanza, Mario Mauro

Propunere de rezoluție
Punctul 25

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
25. solicită Comisiei ca, înainte de introducerea unui card, să prezinte dovezi, pe baza unei evaluări de impact amănunțite, cu privire la valoarea adăugată pe care o poate prezenta pentru procedura de recunoaștere introducerea unui card facultativ pentru anumiți profesioniști și pentru autoritățile competente, în plus față de valoarea adăugată adusă de îmbunătățirea IMI; consideră că evaluarea de impact ar trebui să privească aspectele evidențiate în cursul consultării și de către numeroasele părți interesate, să evalueze avantajele unui „e-card”, să cuprindă o analiză costuri-beneficii, să specifice posibilele caracteristici ale acestuia și să explice exact cum vor fi asigurate protecția datelor și siguranța consumatorilor;	25. solicită Comisiei ca, înainte de introducerea unui card, să prezinte dovezi, pe baza unei evaluări de impact amănunțite, cu privire la valoarea adăugată pe care o poate prezenta pentru procedura de recunoaștere introducerea unui card facultativ pentru anumiți profesioniști și pentru autoritățile competente, în plus față de valoarea adăugată adusă de îmbunătățirea IMI; consideră că evaluarea de impact ar trebui să privească aspectele evidențiate în cursul consultării și de către numeroasele părți interesate, să evalueze avantajele unui „e-card”, să cuprindă o analiză costuri-beneficii, să specifice posibilele caracteristici ale acestuia și să explice exact cum vor fi asigurate protecția ***și integralitatea*** datelor și siguranța consumatorilor***, fără a aduce atingere respectării principiului țării de stabilire***;

Or. it

Amendamentul 143
Emilie Turunen

Propunere de rezoluție
Punctul 25a (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	25a. subliniază că prezenta directivă ar trebui să cuprindă dispoziții referitoare la protecția datelor, în conformitate cu 95/46/CE, și că revizuirile prezentei directive ar trebui să includă, de

asemenea, evoluțiile în dispozițiile privind protecția datelor; subliniază că ar trebui să existe informații de contact actualizate pentru autoritățile competente responsabile pentru politicile de gestionare a datelor, politici clare cu privire la stocarea și utilizarea datelor unui profesionist, precum și linii directoare pentru corectarea informațiilor eronate;

Or. en

Amendamentul 144
Cristina Gutiérrez-Cortines, Pablo Arias Echeverría

Propunere de rezoluție
Punctul 25a (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	25a. recunoaște posibilele avantaje ale introducerii cardului profesional european în ceea ce privește accelerarea și simplificarea procedurii de recunoaștere (astfel cum este prevăzută în considerentul 32 din Directiva 2005/36/CE); în această privință, Sistemul de informare al pieței interne (IMI) ar putea facilita cooperarea mult mai rapidă dintre statul membru emitent (din care pleacă profesionistul) și statul membru destinatar (țara în care profesionistul dorește să se stabilească);

Or. en

Amendamentul 145
Andreas Schwab, Rafał Trzaskowski

Propunere de rezoluție
Punctul 26a (nou)

Propunerea de rezoluție	*Amendamentul*
	26a. ia act de faptul că negocierile dintre UE și Elveția au condus la un acord cu privire la modificarea anexei III la Acordul dintre Comunitatea Europeană și statele sale membre, pe de o parte, și Confederația Elvețiană, pe de altă parte, privind libera circulație a persoanelor, astfel încât să includă Directiva 2005/36/CE; constată că acordul prevede o aplicare cu titlu provizoriu a celei mai mari părți a directivei, cu excepția titlului II, care necesită adaptări în Elveția, și că decizia Consiliului cu privire la acordul menționat anterior va cădea în desuetudine în cazul în care statul elvețian nu va notifica încheierea procedurilor sale interne pentru punerea în aplicare a deciziei în termen de 24 de luni de la adoptarea deciziei; se angajează să urmărească cu atenție evoluțiile pe această temă;

Or. en